

PORTALS Y BENDINAT

AÚN MÁS FUERTES

DEL 10 AL 15 DE AGOSTO



JUAN ANTONIO AMENGUAL GUASP
ALCALDE DE CALVIÀ

El comienzo de este verano coincide con el inicio de una nueva etapa en la que Calvià, decidida a afrontar sus retos, recobra su confianza en el presente y es capaz de mirar al futuro con ilusión.

Y me complace especialmente que este saludo, sea en el lugar de Calvià en el que resido junto a mi familia desde hace muchos años y en el que disfruto cada día de la compañía y alegría de todos sus vecinos.

Me consta que son muchos los colectivos que con su empuje hacen avanzar a Calvià y os animo a que sean cada vez más, para que esa magnífica fuerza se haga cada vez mayor.

Quiero agradecer especialmente a la Asociación de Propietarios y Vecinos de Portals Nous y Bendinat, y a todos y cada uno de sus integrantes, la magnífica preparación de las fiestas de este verano, llevadas a cabo con cariño y generosidad, por lo que os felicito por toda vuestra labor.

Celebramos unas fiestas y un programa de actividades que invita a la participación de todos los vecinos y a disfrutar en compañía de familiares y amigos pero también a estrechar los lazos que nos unen a todos los calvianers.

Son unas fiestas abiertas a nuestros visitantes con la hospitalidad que nos caracteriza. Por eso, como alcalde, y en nombre de la Corporación municipal, os deseo que lo disfrutéis con mucha alegría.

Gracias de nuevo a la Asociación de Propietarios y Vecinos de Portals Nous y Bendinat por hacerlo posible.

Estaré muy contento pudiendo acompañaros durante estos felices días.

¡Felices fiestas!



ESPERANZA CATALÁ
REGIDORA DE BENDINAT

Es un placer para nosotras como nuevas regidoras de Portals y Bendinat poder compartir con vosotros la llegada de nuestras fiestas de verano. Queremos aprovechar esta ocasión para ofrecer nuestra ayuda e interés en lo que podáis necesitar, y para informaros que estaremos a vuestra disposición para cualquier cuestión o sugerencia relacionada con la zona.

Nuestras fiestas, además de ser motivo de celebración, son además la excusa perfecta para disfrutar de un buen descanso de la rutina y de las obligaciones diarias. La organización de las fiestas implica esfuerzo y dedicación, por lo que no podemos dejar de agradecer a las personas de la Asociación de Propietarios y Vecinos de Portals Nous y Bendinat por su trabajo para que las fiestas de este año sean nuevamente un éxito.

¡Os deseamos unas felices fiestas!



ELISA MONSERRAT
REGIDORA DE PORTALS NOUS

● JUEVES 10

18H00: Pasacalles

UBICACIÓN: ORATORIO

Paseo con vuestros coches y nuestro material de decoración para celebrar la apertura de las fiestas a lo grande.

19H30: Merienda vecinal

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

A cargo de la AAVV

21H30: Cine a la fresca

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

El películón: "Padre no hay mas que uno 3"
con unas buenas palomitas y chuches.

VIERNES 11

11H00: Carreras pedestres

UBICACIÓN: CARRER D'EN CALDENTEI

12H30: Concurso de castillos de arena

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Construye el castillo de arena más impresionante con tus amigos y tu material.

17H30: Torneo de padel

UBICACIÓN: CARRER DE SANT EDUARD
COSTA D'EN BLANES NORD

Novedosa actividad patrocinado por la escuela de padel del Sporting de Portals. Para apuntarse llamad al 608 47 69 03.

18H00: Gymcana

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Preparate para ensuciarte con tus amigos en las diferentes pruebas.

21H30: Cena a la fresca

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

La típica tramponada en cortesía del Cidón.



21H30: Concurso de tortillas y cocteles

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Trae tu tortilla y/o coctel para convencernos de que eres el mejor.

22H00: Grupo de musica "Los Ramonells"

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

23H00: Animación DJ

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

La mejor música gracias al mítico DJ Peps.



● **SABADO 12**

10H00: Juegos infantiles

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Circuitos, juegos con pelotas, volley sentados y mucho mas a cargo del Consell

12H00: Torneo de volleyball

UBICACIÓN: PLAYA DEL ORATORIO

Vuelve el torneo de volley playa para todo tipo de niveles. Para apuntarse llamad al 608 47 69 03.



22H00: Concurso de paellas, repostería y disfraces

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Id pensando en vuestra canción para deleitarnos con vuestras paellas y shows.

23H00: Animación DJ

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

MESAS PARA LAS PAELLAS

14H00: Reserva

Como cada año, habrá una cola para los socios y otra para los no socios de la AAVV. Se distribuirá una sola mesa por unidad familiar.

18H00: Distribución

Se repartirá primero a los socios. Queda prohibido coger sillas hasta el reparto de mesas para evitar reservar un espacio. Las mesas en la pista de baile deberán ser retiradas a las 0H00.

DOMINGO 13

17H30: Petanca infantil

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Que no digan que la petanca es para mayores. Podeis venir con los grupos formados u os ayudaremos a hacerlos.

20H00: Petanca adultos

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

La competición más esperada de las fiestas. Menos competitividad y más ayudar a recoger a las 6 AM ;)

21H00: Karaoke

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Esperamos que vuestro nivel haya mejorado y podamos disfrutar de una agradable noche.

LUNES 14 ●

10H00: Señor regalo

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

El tradicional pilla pilla para los más pequeños con muchos regalos.

11H00: Concurso de pintura infantil

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Os proporcionaremos todo el material para que podáis crear vuestras mejores obras de arte.

El tema serán los animales.



17H00: Torneo de futbol sala

UBICACIÓN: CAMPITO AGORA

Torneo en colaboración con ASDICA. Para apuntarse llamad al 608 47 69 03.

18H00: Concurso de talentos y disfraces

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Queremos ver vuestros talentos y disfraces más originales. Este día no se conoce la vergüenza.



20H00: Bingo popular

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

La actividad de los mayores más popular entre los jóvenes. Parte del dinero recaudado sera donado a la asociación ELA Balears.

22H00: Animación musical y swing

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Enseñadnos vuestros mejores pasos de swing y animemos a los que quieran iniciarse.

23H30: Animación DJ

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

De nuevo, buena música gracias a nuestro mítico DJ Peps.

MARTES 15

19H00: Limpieza de la calita

UBICACIÓN: CALITA DE PORTALS

Después de tanta fiesta no puede faltar limpiar nuestra querida cala en colaboración con Mar Inquieto para poder seguir celebrando futuras fiestas.





JUAN ANTONIO AMENGUAL GUASP BATLE DE CALVIÀ

El començament d'aquest estiu coincideix amb l'inici d'una nova etapa en la qual Calvià, decidida a afrontar els seus reptes, recobra la seva confiança en el present i és capaç de mirar al futur amb il·lusió.

I em complau especialment que aquesta salutació, sigui en el lloc de Calvià en el qual residesc al costat de la meva família des de fa molts anys i en el qual gaudesc cada dia de la companyia i alegria de tots els seus veïnats.

Em consta que són molts els col·lectius que amb la seva empenta fan avançar a Calvià i us anim que siguin cada vegada més, perquè aquesta magnífica força es faci cada vegada major.

Vull agrair especialment a l'Associació de Propietaris i Veïns de Portals Nous i Bendinat , i a tots i cadascun dels seus integrants, la magnífica preparació de les festes d'aquest estiu, dutes a terme amb afecte i generositat, per la qual cosa us felicito per tota la vostra labor.

Celebrem unes festes i un programa d'activitats que convida a la participació de tots els veïns i a gaudir en companyia de familiars i amics, però també a estrènyer els llaços que ens uneixen a tots els calvianers.

Són unes festes obertes als nostres visitants amb l'hospitalitat que ens caracteritza. Per això, com a alcalde, i en nom de la Corporació municipal, us desitjo que ho gaudiu amb molta alegria.

Gràcies de nou a l'Associació de Propietaris i Veïns de Portals Nous i Bendinat per fer-ho possible.

Estaré molt content podent



ESPERANZA CATALÁ
REGIDORA DE BENDINAT

És un plaer per a nosaltres com a noves regidores de Portals i Bendinat poder compartir amb vosaltres l'arribada de les nostres festes d'estiu. Volem aprofitar aquesta ocasió per oferir-vos la nostra ajuda i interès en el que pugueu necessitar, i per informar-vos que estarem a la vostra disposició per a qualsevol qüestió o suggeriment relacionat amb la zona.

Les nostres festes, a més de ser motiu de celebració, són a més a més l'excusa perfecta per gaudir d'un bon descans de la rutina i de les obligacions diàries. L'organització de les festes implica esforç i dedicació, per la qual cosa no podem deixar d'agrair a les persones de l'Asociación de Propietarios y Vecinos de Portals Nous y Bendinat pel seu treball perquè les festes d'enguany siguin novament un èxit.

Us desitjam unes bones festes!



ELISA MONSERRAT
REGIDORA DE PORTALS NOUS

● DIJOUS 10

18H00: Cercavila

UBICACIÓ: ORATORI

Passeig amb els vostres cotxes i el nostre material de decoració per celebrar l'apertura de les festes a lo gran.

19H30: Berenar veïnal

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

A càrreg de l'AAVV

21H30: Cinema a la fresca

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

La gran peli: "Padre no hay mas que uno 3" amb unes bones crispetes.

DIVENDRES 11

11H00: Carreres pedestres

UBICACIÓ: CARRER D'EN CALDENTEI

12H30: Concurs de castilles d'arena

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Costrueix el castell d'arena més impressionant i amb el teu material.

17H30: Torneig de padel

**UBICACIÓ: CARRER DE SANT EDUARD
COSTA D'EN BLANES NORD**

Nova activitat patrocinada per l'escola de padel del Sporting Portals. Per apuntar-se truquin al 608 47 69 03.

18H00: Gymcana

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Prepara't per embrutar-te en les diferents proves.

21H30: Sopar a la fresca

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

La típica tramponada a cortesia del Cidón.



21H30: Concurs de truites i còctels

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Du la teva truita i/o còctel per convèncer-nos de que són els milors.

22H00: Grup de musica "Los Ramonells"

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

23H00: Animació DJ

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

La millor música gràcies al mític DJ Peps.



● **DISSABTE 12**

10H00: Jocs infantils

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Circuits, jocs amb pilotes, volley d'asseguts i molt més, a càrreg del Consell.

12H00: Torneig de volleyball

UBICACIÓ: PLAYA GRANDE DE PORTALS

Torna el torneig de voley platja per a tot tipus de nivell. Per apuntar-se truquin al 608 47 69 03.

22H00: Concurs de paellas, reposteria i disfresses

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Anau pensant amb la vostra cançó per delectar-nos amb les vostres paelles i shows.

23H00: Animació DJ

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

TAULES PER LES PAELLAS

14H00: Reserva

Com cada any, hi haurà una coa per als socis i una altre per als no socis de la AAVV. Es distribuirà una sola taula per unitat familiar.

18H00: Distribució

Es repartirà primer als socis.

Queda prohibit agafar cadires fins al repartiment de taules per evitar reservar un espai.

Les taules a la pista de ball s'hauran de retirar a les 0H00.

DIUMENGE 13

17H30: Petanca infantil

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Que no diguin que la petanca es per a grans. Podeu venir amb els grups ja formats o us ajudarem a fer-lo

20H00: Petanca adults

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

La competició més esperada de les festes. Menys competitivitat i més ajudar a les 6 AM ;)

21H00: Karaoke

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Esperam que el vostre nivell hagi millorat i que poguem gaudir d'una nit agradable.

DILLUNS 14 ●

10H00: Senyor regal

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

El tradicional pilla pilla pels més petits amb molts regals.

11H00: Concurs de pintura infantil

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Vos proporcionarem tot el material per a que pugueu crear les vostres millors obres d'art. El tema seran els animals.



17H00: Torneig de futbol sala

UBICACIÓ: CAMPITO AGORA

Torneig en col·laboració d'ASDICA i sense necessitat d'inscripció. Per apuntar-se truquin al 608 47 69 03.

18H00: Concurs de talents i disfresses

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Volem veure els vostres talents i disfresses més originals. Aquest dia no es coneix la vergonya.



20H00: Bingo popular

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

L'activitat dels grans més popular entre els joves. Part dels doblers recaptats seran donats a l'associació ELA Balears.

22H00: Animació musical i swing

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Ensenyau-nos els vostres millors passos de swing i animem els que vulguin iniciar-se.

23H30: Animació DJ

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Un altre pic, bona música gràcies al nostre mític DJ Peps

DIMARTS 15

19H00: Netetja de la calita

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

Després de tanta festa no pot faltar fer net la nostra estimada cala, en col·laboració amb Mar Inquieto, per poder seguir celebrant futures festes.



● THURSDAY 10

18H00: Parade

LOCATION: ORATORI

Walk with your cars with our decoration to celebrate the opening of the festivities in a big way.

19H30: Neighborhood Snack

LOCATION: CALITA DE PORTALS

In charge of the AAVV

21H30: Outdoor movie

LOCATION: CALITA DE PORTALS

The movie: "Father there is only one 3" with some good popcorn and candies.

FRIDAY 11

11H00: Races

LOCATION: CARRER D'EN CALDENTEI

12H30: Sandcastles competition

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Build the most impressive sandcastle with your friends and your material.

17H30: Paddle tennis tournament

LOCATION: CARRER DE SANT EDUARD COSTA D'EN BLANES NORD

New activity sponsored by the school of paddle tennis Sporting Portals. You can subscribe you by calling at 608 47 69 03.

18H00: Gymkhana

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Get ready to get dirty with your friends in the different tests.

21H30: Dinner under the stars

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Try our trampo made with Cidón products.



21H30: Tortilla and cocktail competition

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Bring your tortilla and/or cocktail to convince us that you are the best.

22H00: Musique group "Los Ramonells"

UBICACIÓ: CALITA DE PORTALS

23H00: DJ animation

LOCATION: CALITA DE PORTALS

The best music thanks to the legendary DJ Peps.



● SATURDAY 12

10H00: Games for kids

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Circuits, games with balls, seated volleyball and much more by the Consell.

12H00: Volleyball competition

LOCATION: PLAYA GRANDE DE PORTALS

The beach volleyball tournament is back for all kinds of levels. You can subscribe you by calling at 608 47 69 03.



22H00: Competition paellas, desserts and costumes

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Start thinking about your song to delight us with your paellas and shows.

23H00: DJ animation

LOCATION: CALITA DE PORTALS

TABLES FOR THE PAELLA

14H00: Reservation

Like every year, there will be a queue for members and another for non-members of the AAVV.

A single table will be distributed per family unit.

18H00: Distribution

It will be distributed first to the partners. It is forbidden to take chairs until the distribution of tables to avoid reserving a space. Tables on the dance floor must be cleared at 0:00.

SUNDAY 13

17H30: Childrens petanque

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Don't let them say that petanque is for adults. You can come with the formed groups or we will help you to make them.

20H00: Adults petanque

LOCATION: CALITA DE PORTALS

The most anticipated competition of the holidays. Less competitiveness and more helping pick up at 6 AM ;)

21H00: Karaoke

LOCATION: CALITA DE PORTALS

We hope your level has improved and we can enjoy a pleasant night.

MONDAY 14 ●

10H00: Mr. present

LOCATION: CALITA DE PORTALS

The traditional "pilla pilla" for the little ones with many gifts.

11H00: Children's painting competition

LOCATION: CALITA DE PORTALS

We will provide you with all the material so that you can create your best works of art. The theme will be animals.



17H00: Soccer tournament

LOCATION: AGORA FIELD

Tournament in collaboration with ASDICA. You can subscribe you by calling at 608 47 69 03.

18H00: Talents and costumes competition

LOCATION: CALITA DE PORTALS

We want to see your most original talents and costumes. This day is not known shame.



20H00: Bingo

LOCATION: CALITA DE PORTALS

The activity of the elderly most popular among young people. Part of the money raised will be donated to the ELA Balears association.

22H00: Musical animation and swing

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Show us your best swing steps and let's encourage those who want to start.

23H30: DJ animation

LOCATION: CALITA DE PORTALS

Once again, good music thanks to our mythical DJ Peps.

TUESDAY 15

19H00: Cleaning of the Calita

LOCATION: CALITA DE PORTALS

After so much partying, you cannot miss cleaning our beloved Calita in collaboration with Mar Inquieto in order to continue celebrating future parties.



ESCUELA DE VELA SAILING SCHOOL

CURSOS Y
ALQUILERES
VELA
PIRAGUA
WINDSURF
PADDLE SURF
SURFSKI
MULTIACTIVIDAD

www.puertoportals.com

Tel.: 666 59 11 59



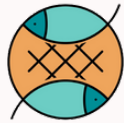
F I L M H O U S E S

P R O P E R T Y A D V I S E R S

Av. Gabriel Roca, 35,
Palma

Paseo del Mar, 5,
Palmanova

www.filmhouses.com



VUESTROS VECINOS OS ESPERAN !

